

黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會

二零一四年六月十日第十六次會議

進展報告

2014-2015 年度地區團體申請黃大仙區議會撥款推行第二季度社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 29/2014 號)

秘書處共接獲 41 份由地區團體提交的第二季度撥款申請，申請撥款總額為 738,282.80 元。除編號(1)及(11)號，財務會全數通過其餘 39 份申請，批款總額為 700,082.80 元，將由預留給非牟利地方團體的 1,720,500 元撥款中扣除。經扣除第一季度批款 299,924.40 元及第二季度批款 700,082.80 元後，財務會尚有未動用的撥款 720,492.80 元可供第三季度申請。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙兒童合唱團申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 30/2014 號)

2. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
兒童合唱音樂訓練計劃 (文件第 30/2014 號)	42,000 元

上述計劃由黃大仙兒童合唱團負責推行。有關款額將由預留給黃大仙兒童合唱團的 138,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 42,000 元及是次批款 42,000 元後，黃大仙兒童合唱團尚有餘款 54,000 元。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙區文娛協會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 31-33/2014 號)

3. 財務會通過以下三項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 團團圓圓慶團圓 (文件第 31/2014 號)	114,000 元
(b) 繁星璀璨金曲夜 (文件第 32/2014 號)	127,000 元
(c) 舞林盛世大會 (文件第 33/2014 號)	109,000 元

合共： 350,000 元

上述計劃由黃大仙區文娛協會(文娛會)負責推行。有關款額將由預留給文娛會的 350,000 元撥款中扣除。經扣除是次批款 350,000 元後，文娛會的預留撥款已全數批出。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙區健康安全城市申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 34/2014 號)(修訂版)

4. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
黃大仙「安健社區」推廣計劃 2014 (文件第 34/2014 號)(修訂版)	690,000 元

上述計劃由黃大仙區健康安全城市(健康安全城市)負責推行，分別向財務會申請健康安全城市的預留撥款 500,000 元和黃大仙區防火委員會(防火會)的預留撥款 100,000 元，以及社建會撥款 90,000 元，合共 690,000 元。健康安全城市將另外申請職業安全健康局 40,000 元贊助。經扣除是次批款後，健康安全城市尚有餘款 10,000 元。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙區撲滅罪行委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 35-37/2014 號)

5. 財務會通過以下三項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 訂制滅罪訊息宣傳品 (文件第 35/2014 號)	60,000 元
(b) 黃大仙 Teen Teen 滅罪創明天 (文件第 36/2014 號)	40,000 元
(c) 家家友凝 ~ 家社融和計劃 2014-2015 (文件第 37/2014 號)	100,000 元
<hr/> 合共： 200,000 元	

文件第 35-36/2014 號計劃由黃大仙區少年警訊名譽會長會負責推行。文件第 37/2014 號計劃則由中華基督教禮賢會香港區會 - 禮賢會彩雲綜合青少年服務中心及黃大仙關懷公眾教育運動籌備委員會及合辦機構負責推行。三項計劃申請總額為 200,000 元，將由預留給黃大仙區撲滅罪行委員會(滅罪會)的 400,000 元撥款中扣除。經扣除是次批款 200,000 元後，滅罪會尚有餘款 200,000 元。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙區防火委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 38-39/2014 號)

6. 財務會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 火警演習及防火宣傳 (文件第 38/2014 號)	22,400 元
(b) 重陽節防止山火宣傳活動 (文件第 39/2014 號)(修訂版)	7,200 元
<hr/> 合共： 29,600 元	

上述計劃由黃大仙民政事務處負責推行。有關款額將由預留給防火會的 250,000 元撥款中扣除。經扣除撥予文件第 34/2014 號(修訂版)計劃的 100,000 元以及是次批款 29,600 元後，防火會尚有餘款 120,400 元。秘書處已將結果通知申請團體。

地區團體申請 2014-2015 年度黃大仙區議會推廣地區文化藝術專項撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 40-44/2014 號)

7. 財務會通過以下五項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 「你的微念頭」- 獅子山下微電影 (由黃大仙上邨及鳳凰新村老人服務中心負責推行) (文件第 40/2014 號)	110,000 元
(b) 黃兒佳音處處聞 (由黃大仙兒童合唱團負責推行) (文件第 41/2014 號)	249,980 元
(c) 文化無界限 (由青年脈搏負責推行) (文件第 42/2014 號)	180,125 元
(d) 耆藝工作坊 (由彩雲邨婦女會負責推行) (文件第 43/2014 號)	50,000 元
(e) 黃大仙區文化藝術節 (由黃大仙區文娛協會負責推行) (文件第 44/2014 號)	746,675 元

合共： **1,336,780 元**

有關的款額將由黃大仙區議會推廣地區文化藝術的 1,300,000 元專項撥款中扣除。經扣除是次批款共 1,336,780 元後，黃大仙區議會推廣地區文化藝術專項撥款的超額款項為 36,780 元。秘書處已將結果通知申請團體。

黃大仙地區事務顧問委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 45/2014 號) (修訂版)

8. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
黃大仙區各界慶祝中華人民共和國 成立 65 周年聯歡晚會 (文件第 45/2014 號) (修訂版)	50,000 元

上述計劃由黃大仙地區事務顧問委員會負責推行，獲通過的款額將由預留給財務會宣傳及推廣區議會的 850,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 7,000 元及是次批款 50,000 元後，預留給財務會宣傳及推廣區議會的撥款尚餘 793,000 元。秘書處已將結果通知申請團體。

以預留給財政常務及經濟事務委員會的撥款推行社區參與計劃的申請
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 46-54/2014 號)

9. 財務會通過以下九項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 黃大仙區慶祝中華人民共和國六十五周年 國慶活動 - 國慶酒會 (文件第 46/2014 號)	115,000 元
(b) 黃大仙區慶祝中華人民共和國六十五周年 國慶活動 - 懸掛燈柱彩旗 (文件第 47/2014 號)	95,000 元
(c) 黃大仙區慶祝國慶六十五周年升旗典禮暨 步操 (文件第 48/2014 號)	120,000 元
(d) 印製 2015 年記事簿 (文件第 49/2014 號)	9,100 元
(e) 印製揮春 (文件第 50/2014 號)	15,100 元
(f) 印製利是封 (文件第 51/2014 號)	20,500 元

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(g) 印製 2015 年福字月曆 (文件第 52/2014 號)	42,100 元
(h) 印製 2015 年通勝日曆 (文件第 53/2014 號)	243,200 元
合共：	660,000元

文件第 48/2014 號計劃由黃大仙區文娛協會負責推行，其餘七個計劃由黃大仙民政事務處負責推行。文件第 46/2014 至 53/2014 號計劃的款額將由預留給財務會宣傳及推廣區議會的 850,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 57,000 元及是次批款 660,000 元後，預留給財務會宣傳及推廣區議會的撥款尚餘 133,000 元。秘書處已將結果通知申請團體。

10. 另外，為慶祝六十五周年國慶，九龍社團聯會黃大仙地區委員會及黃大仙民政事務處將合辦燈飾及文藝表演活動。委員同意以超支撥款的方式通過以下的撥款申請，秘書處已將結果通知九龍社團聯會黃大仙地區委員會。

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
「華燈璀璨賀國慶」慶祝中華人民共和國 成立 65 周年 (文件第 54/2014 號)	300,000 元

其他事項

《二零一七年行政長官及二零一六年立法會產生辦法》公眾諮詢報告

11. 財務會同意政制及內地事務局將二零一四年三月四日第十五次黃大仙區議會會議有關《二零一七年行政長官及二零一六年立法會產生辦法》的會議記錄摘錄納入諮詢報告內。秘書處已就有關事宜回覆政制及內地事務局。

黃大仙區議會秘書處
二零一四年六月

檔案編號：HAD WTSDC 13-20/5/4